

Ansprache Frank Müller-Römer am 4.März. 2016 bei der Distriktkonferenz 2451 in Assuan



Sehr geehrter Governor Hafez, liebe rotarische Freunde, liebe Gäste,

Ich freue mich, als Chair des Inter Country Committee Germany – Egypt an der diesjährigen Distriktkonferenz in Assuan teilzunehmen zu können. Es ist mein zweiter Besuch einer Distriktkonferenz nach 2009 in Cairo.



Ich möchte mit einer persönlichen Vorbemerkung beginnen: Wie entstanden meine Kontakte zu ägyptischen Freunden und Rotary Clubs in Cairo? 1997 besuchte ich mit meiner Frau erstmals Ägypten. Die Größe und die gewaltigen Abmessungen der Pyramiden in Gizeh beeindruckten mich außerordentlich. Sofort stellte sich mir als Ingenieur die Frage: Wie wurden diese Bauwerke errichtet? Mit welchen Hilfsmitteln und in wie vielen Jahren?



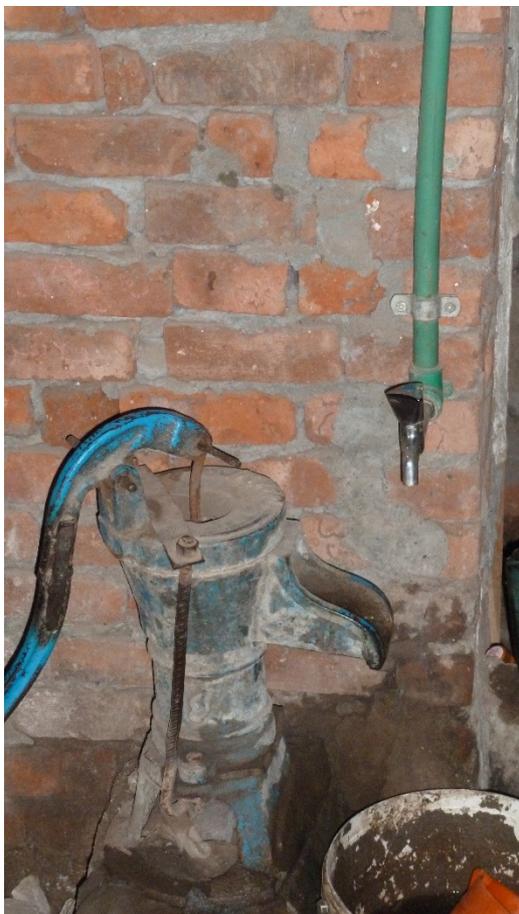
Dieses Erlebnis war für mich der Anlass, mich näher mit diesen Fragen zu befassen. Ich begann mit dem Studium der Ägyptologie an der Universität in München. Während meines Studiums unternahm ich verschiedene Reisen nach Ägypten.



Erste freundschaftliche Kontakte entwickelten sich insbesondere mit Salem Mashhur vom Rotary Club Cairo Zamalek. Anlässlich einer von mir organisierten Reise mehrerer Rotary Clubs aus München besuchten wir im November 2007 in Cairo den Club Rhine - Nile.



Aufgrund der Kontakte zu Freund Amir Saba vom RC Heliopolis wurde von meinem Rotary Club München Land im Jahr 2009 ein MG Projekt mit dem Rotary Club Giza North gestartet. Dabei standen berufliche Ausbildung wie Nähen und Körperhygiene von 60 jungen Frauen und Mädchen in Cairo Embaba im Mittelpunkt. Als Vorbild diente ein ähnliches Projekt des RC Oldenburg. Dieses hatte Freund Gutsche zuvor zusammen mit Amir Saba organisiert.



Auch andere deutsche Rotary Clubs führten verschiedene Matching Grant Projekte in Alexandria und Cairo durch. Insbesondere ist dabei **wiederum** der RC Oldenburg zu erwähnen. Er führte mehrere Ausbildungsprojekte und Trinkwasserprojekte zusammen mit Freund Saba durch. Im vergangenen Jahr wurde ein "Sanitär Project in Al Adly Village, Qualioubia (Delta)" abgeschlossen.



Zur Zeit wird vom RC Heliopolis und dem RC Oldenburg ein weiteres Global Grant Projekt zur Beschaffung von Brutkästen für Frühgeborene in einem Ort südlich von Cairo durchgeführt. Weitere Clubs aus Europa und den USA beteiligen sich daran.



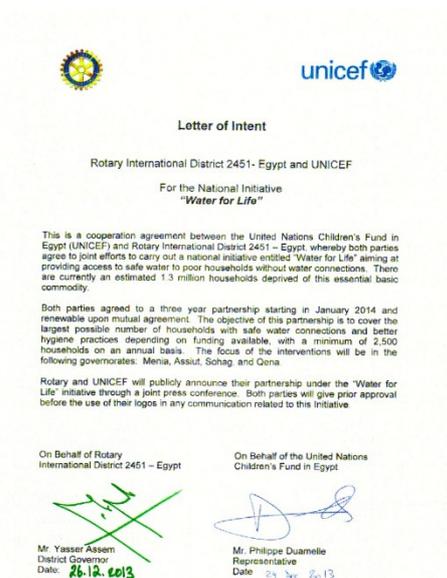
Ich persönlich konnte seit 2006 in der Deutschen Sektion des Länderausschuss Ägypten mitarbeiten. 2011 übernahm ich dann den Vorsitz der deutschen Sektion. Die Federführung in Deutschland hat der Distrikt 1842. Ich freue mich, dass der PDG des Distrikts 1842, Gerhard Zierl, ebenfalls an dieser Distriktkonferenz teil-nimmt.

Die Zusammenarbeit mit Soheir Wahib, ICC Chair Egypt – Germany, entwickelte sich sehr gut. Mehrfach fanden gemeinsame Sitzungen des ICC Egypt statt.



Im Mai 2014 wurde dann ein Abkommen über die weitere Zusammenarbeit der Distrikte 2451 und 1842 unterzeichnet.

In den vergangenen Jahren konnten die Kontakte mit verschiedenen Clubs aus Cairo vertieft werden. Mehrere Projekte wurden durchgeführt bzw. befinden sich in der Durchführung.



In den Jahren 2013 und 2015 lag der Schwerpunkt der Projekte bei dem Anschluss von Häusern besonders armer Bewohner an die Trinkwasserversorgung und an die Abwasserkanalisation. Die Grundlage dafür ist das Abkommen „Water for Life“ zwischen dem Distrikt 2450 und UNICEF.

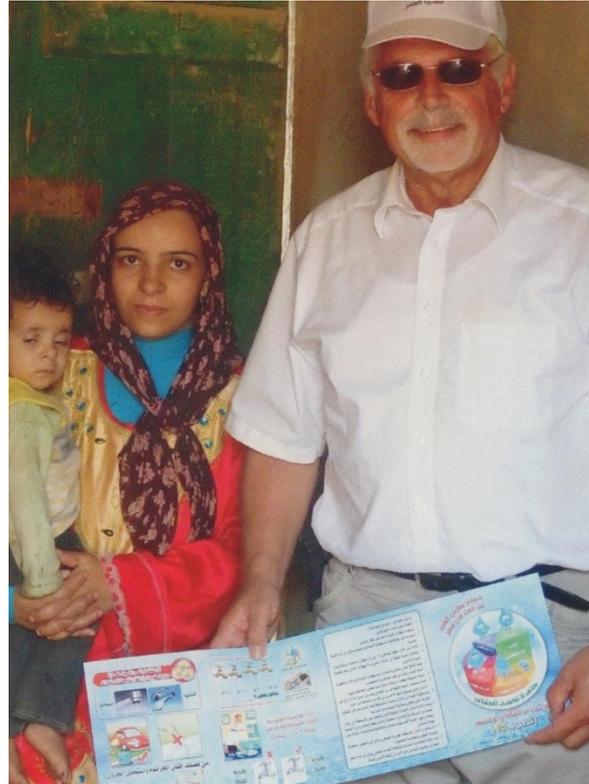
Einige Fotos sollen Eindrücke von diesen Projekten vermitteln:



In einem MG Projekt zwischen dem RC Horus Heliopolis unter der Präsidentschaft von Magda Girgis und dem RC München Englischer Garten wurde eine Siedlung bei Qalyoubia an die Trinkwasserversorgung angeschlossen.



Im Rahmen eines GG Projekts zwischen dem RC Al Shorouk und dem RC München Englischer Garten wurden 2014/2015 in drei Siedlungen bei Beni Suef insgesamt 452 Häuser an die Trinkwasserversorgung angeschlossen. Die Koordination lag bei Freund Amin Sabri vom RC Al Shorouk. Weiterhin beteiligten sich an dem Projekt je ein Club aus Ungarn und Österreich sowie zwei Clubs aus München. Das Projekt wurde mit großem Erfolg abgeschlossen.



2015 wurde im Distrikt Beni Suef aufgrund der guten Erfahrungen ein weiteres Trinkwasserprojekt gestartet: Der RC El Maadi und der RC München Land – mein eigener Club – beantragten bei der Rotary Foundation (TRF) ein Global Grant Projekt „Water for Life Beni Suef“ mit einer Projektsumme von 90.000 US \$.. Insgesamt beteiligten sich an dem Projekt acht Clubs aus Ägypten und sieben Clubs aus München. Beide Distrikte leisteten erhebliche Zuschüsse. Nach der Genehmigung durch die Rotary Foundation gewährte die Bundesrepublik Deutschland einen Zuschuss in Höhe von 270.000 US \$. Dieser Betrag entspricht 75% der Projektsumme von 360.000 US \$



Anlässlich des Besuchs des PDG des Distrikts 1842 Gerhard Zierl und mir im Juni letzten Jahres in Cairo wurde die Projektvereinbarung mit der Projektbeauftragten des RC El Maadi, Afaf Estmat, unterzeichnet.



Aufgrund der guten Verhandlungsergebnisse bei der Wasserbehörde in Beni Suef können insgesamt etwa 1.500 Häuser an die Trinkwasserversorgung angeschlossen werden. Die Verhandlungen führten Afaf Estmat und Amin Sabri. Für ihr Engagement danke ich sehr.



Ende 2015 beschlossen der RC Al Shorouk und der RC München Land, ein weiteres Global Grant Projekt „Water for Life 2 Sohag“ mit einem Volumen in Höhe von 56.500 US \$ zu starten. Der Antrag bei der Rotary Foundation wurde gestellt. Die Federführung liegt diesmal bei Freund Amir Sabri. Ich danke ihm für die viele damit verbundene Arbeit. Insgesamt beteiligen sich 22 ägyptische Clubs und 14 Clubs aus dem Distrikt 1842. Auch zu diesem Projekt hat die Bundesrepublik Deutschland einen Zuschuss zugesagt. Dieses Mal sind es 508.000 US \$. Das entspricht 90% der Projektsomme von 565.000 US \$. Damit können ca. 1.500 Häuser im Distrikt Sohag an die Trinkwasserversorgung und an die Abwasserkanalisation angeschlossen werden. Besonders armen und bedürftigen Familien wird so geholfen. Mit der Realisierung dieses Projekts wird ein nachhaltiger Beitrag zur Gesundheitsvorsorge und zur Verringerung der Kindersterblichkeit geleistet. Die Unterzeichnung der Projektvereinbarung findet im Anschluss an meine Ansprache statt.



Auf zwei weitere Trinkwasserprojekte möchte ich noch abschließend noch kurz hinweisen: Zur Zeit führt der RC Cairo Cosmopolitan zusammen mit dem RC Worms Nibelungen ein GG Projekt für den Anschluss von ca. 60 Häusern im Distrikt Beni Suef durch.

Der Distrikt 2000 aus der Schweiz plant zusammen mit dem RC Rhine – Nile ebenfalls in Sohag ein GG Projekt für den Anschluss von Häusern an die Trinkwasserversorgung und an die Abwasserkanalisation. Vorbild dafür ist das genannte Projekt zwischen dem RC Al Shorouk und dem RC München Englischer Garten.



**Inter Country Committee Egypt –
German Section**

www.de.rotary.de/la-aegypten/en

English version

Ich möchte meine Ausführungen mit einem Hinweis auf die Seiten der Deutschen Sektion des Länderausschusses Ägypten im Internet schließen. Dort finden Sie in einer englischen Textversion umfangreiche Informationen zu Projekten, zur Arbeit der Deutschen Sektion des Länderausschusses und zu Veröffentlichungen und Dokumenten.

Ich danke Ihnen für Ihr Interesse.